

VÝROČNÁ SPRÁVA

2004

PAHOROK n.o., Bohunice



ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA

Správna rada: *Ing. Štefan Šafár – predseda*
 Katarína Hacajová – člen
 Renáta Olajošová – člen

Revízor: *Marek Chňapko*

Riaditeľ: *Štefan Hacaj*

Odborný garant: *MUDr. Katarína Romsauerová*

Odborná spolupráca: *Mgr. Karol Zabák*

Registrácia:

Krajský úrad Nitra registroval 10.11.1999 Pod OVS/10-3/99 neziskovú organizáciu PAHOROK n.o., so sídlom Bohunice č.116, 935 05 Pukanec

IČO: *0036 096 539*

Bankové spojenie: *Slovenská sporiteľňa Levice*

Číslo účtu: *0220742516/0900*

Kontakt: *Tel./fax: 036/ 633 0950*
 036/ 633 0952
Mobil: 0905 752 831
 0907 157 247

E-mail: pahorok@stonline.sk

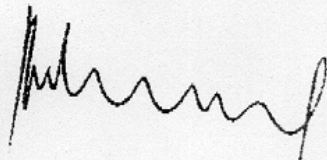
Správa nezávislého audítora pre Správnu radu neziskovej organizácii Pahorok so sídlom
Bohunice č. 116

Uskutočnil som audit pripojenej účtovnej závierky Pahorok n.o., Bohunice č. 116, ktorá obsahuje výkaz o majetku a záväzkoch k 31.12.2004 a výkaz o príjmoch a výdavkoch za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil. Za účtovnú závierku je zodpovedný riaditeľ organizácie Pahorok n.o., Bohunice č. 116. Mojou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku, na základe môjho auditu.

Audit som uskutočnil v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami ISA. Podľa týchto štandardov mám audit naplánovať a vykonať tak, aby som získal primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Audit zahŕňa overenie, ktoré dokladujú sumy a iné údaje v účtovnej závierke, na základe testov. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie použitých princípov a zhodnotenie významných odhadov, ktoré uskutočnil management, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku. Som presvedčený, že môj audit poskytuje primerané východisko pre môj názor.

Podľa môjho názoru účtovná závierka vyjadruje verne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu Pahorok n.o., Bohunice k 31. decembru 2004 a výsledok hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

30. apríla 2005



Ing. Jozef Adamkovič
Zodpovedný audítor
Licencia SKU č. 491



Resocializačné zariadenie Pahorok

Pri obzretí sa za predchádzajúcim rokom resocializačného zariadenia Pahorok možno nájsť mnoho príjemných i ťažkých chvíľ. Podľa Viktora Frankla, viedenského logoterapeuta, človek je tým silnejší a odolnejší, čím viac má za sebou zvládnutých skúseností. Toto tvrdenie možno priradiť i resocializačnému zariadeniu Pahorok.

V nemocniciach, kde sa dostávajú drogovo závislí k detoxikácii a na základnú liečbu, sa zvýšil počet tých, ktorí majú za sebou dlhoročný abúzus drog – bez preferencie konkrétnej drogy.

Do resocializácie sa následne dostávajú pacienti, ktorí majú často duálnu diagnózu – závislosť s iným duševným ochorením. Okrem diagnostického procesu, uskutočneného v nemocnici je potrebné pri doporučenej resocializácii zvládnuť individuálny terapeutický plán, preto sa javí resocializácia ešte náročnejšia ako po minulé roky. Na Pahorku sa to darí pri kombinácii individuálnej a skupinovej terapie v dlhodobom procese. Z pohľadu lekára, ktorý je často bezmocný, keď vidí nedostatočné predpoklady pre úplnú abstinenciu po základnej liečbe, sa ponúka možnosť resocializácie. Sám je istejší, môže dodať pacientom i príbuzným väčšiu nádej a perspektívu. Tá sa často mení na tichú radosť, ak sa prídu bývalí pacienti ukázať a odovzdať svoju skúsenosť ďalším v liečbe, ktorí sa o abstinenciu pokúšajú.

Rokmi spolupráce dokážu terapeuti z Pahorku veľmi dobre a rýchlo odlíšiť problémy s drogami od iných mentálnych ochorení. Tu sme museli tento rok riešiť niekoľko situácií a zvažovať i farmakoterapeutickú liečbu. Všetko sa zvládlo v rámci resocializačného procesu, ambulantne, nebola nutná žiadna hospitalizácia. Bez pochyb je resocializácia na Pahorku pre našich pacientov najlepšou alternatívou ako abstinovať a zostať čistí. Komunitný režim im dáva stabilitu, pracovná terapia vytrvalosť a terapeuti emočnú podporu. Terapeuti z Pahorku im pomáhajú nadobudnúť sociálne kompetencie a emočnú zrelosť, rozdávajú to, čo resocianti nestihli nadobudnúť vo svojich vlastných rodinách.

Tu platí dvojnásobne, že sa tu spája odborná i ľudská rovina. Stretávajú sa tu terapeuti, resocializovaní chlapci, rodičia a sympatizanti. Všetci vkladajú do Pahorku samých seba, aby vrátili iným to, čo na Pahorku získali.

*Prim. MUDr. Katarína Romsauerová
Psychiatrická nemocnica Veľké Zálužie
Odborný garant resoc. zar. Pahorok*

Stanovisko k činnosti za rok 2004

Resocializačné zariadenie Pahorok

Resocializačné zariadenie Pahorok zreje ďalším rokom. Pýtať sa na zmysel jeho existencie, je ako pýtať sa bytia ďalších chlapcov, ktorí opustili jeho bránu, aby boli čistí. Pre mnohých laikov, vidiacich v drogovo závislých iba spoločenskú príťaž je takmer nepredstaviteľné, čo všetko musí prekonať, aby sa vydržal závislý človek sám so sebou od drog a našiel odvahu žiť bez drog. Tým, čo sa to podarilo našli zmysel existencie nielen pre seba, ale často ho pomohli nájsť aj svojim blízkym. Rodina čistých chlapcov bez drog sa rozširuje, rovnako i všetci, ktorí im fandia. Pomáhajú si vzájomne rásť a zároveň zvyšujú kredit resocializačnému zariadeniu Pahorok a ľuďom, ktorí ho predstavujú.

S určitosťou možno povedať, že za ostatný rok sa Pahorku darí posilniť a utvrdiť svoju činnosť. Komunita ako zastrešujúci formát so všetkými diferencovanými aktivitami – psychoterapiou, ergoterapiou, voľnočasovými aktivitami – udržuje motiváciu chlapcov a pomáha sprostredkovať zážitky, ktoré za iných okolností drogovo závislého iba ťažko udržujú od cravingu. Resocianti sa učia hľadať motiváciu nielen v komunite, ale i cez konkrétne príklady svojich predchodcov, ktorí sa každý mesiac vracajú do miest svojho opätovného zrodu. Pahorok nie je v stereotyp. Pestrosť aktivít prostredníctvom komunity i terénnych terapií je toho dôkazom. Tu možno vidieť veľmi dobrý cit pre vnímanie atmosféry v skupine a hľadanie súladu medzi individuálnymi i skupinovými potrebami. Terapeuti veľmi citlivo zachytávajú zmeny v prežívaní chlapcov, riziká pre možný návrat k droge ako okolnosti, ktoré znižujú ich motiváciu.

V tomto roku pribudli do resocializačného zariadenia noví obyvatelia – pštrosi. Všetci sa na nich dôkladne pripravovali. Oživilo to nielen pracovnú terapiu, ale mnohým pomohlo nájsť novú motiváciu a odmenu za svoje úsilie. Viacerí ukončení resocianti sa k nim vracajú, vidia v nich kus svojho života.

V pracovnej terapii sa uskutočnili výrazné zmeny, ktoré súvisia s rozšírením možností a spolupráce nielen s regionálnymi, ale i celosvetovými organizáciami. Pracovná terapia je však stále doplnkovou činnosťou k psychoterapii.

Tak ako v minulých rokoch, základnou je skupinová terapia, ktorá je dopĺňaná i individuálnou terapiou. Možno povedať, že prevažuje dynamický, interakčný i suportívny štýl vo vedení skupín. Režim, komunita i program dňa sú zas udržiavané kognitívno-behaviorálnym prístupom.

V terénnej terapii s rodičmi bol dôraz položený na zážitkovej terapii. Zážitky pomáhajú i rodičom k rýchlejšiemu porozumeniu princípom resocializácie a ľahšej komunikácii pri návrate chlapcov do domáceho prostredia.

Možno povedať, že i na Pahorku dochádza k výmene generácie chlapcov resociantov, tak ako prišlo k zmenám na drogovej scéne. Prichádza nová generácia, ktorá má predovšetkým polytoxikomanické skúsenosti. To si vyžaduje i novšie individuálne prístupy. Zachovaná je však stabilita a komunita najmä vďaka zapáleným terapeutom, ale i skončeným chlapcom, ktorí tvoria veľkú rodinu a vždy sa majú kde vrátiť pre podporu či radu. Pahorok je jedna veľká rodina a má svoj fortieľ.

*Mgr. Karol Zabák – klinický psychológ
Odborné poradenstvo a supervízia*

NÁZOR

Práve som tu 11 mesiacov. Pišem články do kroniky o 5 výročí, vianociach, silvestri, lyžovačke. Je to perfektný pocit. Viem o každom jednom dni, ktorý som tu prežil. No tieto boli výnimočné a zaslúžené.

Je to rozdiel. Niekedy je to strašne dlhá doba a inokedy mi to pripadá ako včera. To som bol ešte vonku a na kolenách, nemal som žiadnu istotu iba tú, či chcem alebo nie opäť sa nafetujem. Teraz som už ďalej. Spoznávam sa. Začínam si uvedomovať kto som, čo robím a aj to čo som robil a čo som tým spôsobil sebe i mojim blízkym. Učím sa žiť ako obyčajný človek, aj keď budem vždy iný. Nie navonok, ale vo vnútri. Vždy som potom túžil a teraz to začínam mať. Istotu z vlastného rozhodnutia, slobodu. Nie je to však zadarmo. Skladá sa to zo slpetí maličkostí, ktoré dodržiavam a naberám z nich silu.

Pre niekoho to môžu byť samozrejmosť, no mne od nich závisí život. Doma na Pahorku som sa naučil základné životné potreby, ako sú robota, denný režim, varenie, pranie, žehlenie, ... Učím sa tu zodpovednosti za seba i za iných a to ma práve drží. Bežné stereotypy, z ktorých som vždy hľadal východiskovo fetovaní, alkohole, hraní. A potom sú tu tie dni, o ktorých práve pišem. Tie zaslúžené, ktoré môžem precítiť len vďaka tomu, že som čistý a na Pahorku.

Klient zariadenia

PŠTOSY

Hollywood je považovaný za továreň na sny. Hm. Americký sen.... , lenže túžobný pohľad, upretý na vrchol hory sám o sebe nestačí. Filmy klamú. Nejde to tak ľahko ako v kasových trhákoch. Kým človek dosiahne vytúžený vrchol, stojí ho to veľa námahy, síl a práce. Asi preto je v reálnom svete tých splnených snov pomenej. Aj Winston Churchill bez príkras sľuboval občanom len pot a slzy, kým sa niekam dopravujú. Presne to sa totiž skrýva za tzv. americkým snom.

Keď sme začali uvažovať o tom, že by bolo z mnohých hľadísk prínosom rozbehnúť chov pštrosov, pripadalo mi to ako sen. Nevedel som si predstaviť, čo všetko to obnáša. Od obstarania objektu, napísania projektu, cez jeho schválenie, oplatenie, pílenie a zväžanie dreva z hory, šúpanie kmeňov, zavedenie elektriny, zváranie ohrád okolo troch veľkých výbehov v ktorých sme spravili pieskoviská a štrkoviská, úpravu terénu, aby vyhovovala ideálnym chovným podmienkam... Cez to všetko sme prešli. Až po dovezenie pštrosov a následnú starostlivosť, ktorá je náročná hlavne preto, že tieto zvieratá sú citlivé na zmeny, hluk, stres, dokonca potrebujú cítiť, že ich má niekto rád.

Ono je to ako so závislosťou. Na samom začiatku si chlapec nevie predstaviť, že by raz aj on mohol byť čistý. Vie iba toľko, že tak ako žil sa žiť nedá. Aspoň nie dlho. Treba mu tú cestu rozmeniť na drobné, na jednotlivé dni a činnosti, aby uveril tomu, že to pôjde. Myslím si, že tým čo sme vybudovali, sme získali nielen pštrosy a dobrý základ na založenie vlastného chovu, ale aj cennú skúsenosť, že dá sa zrealizovať veľa vecí, ak človek nesedí doma so založenými rukami a nefrle na to, ako sa nič v tejto republike nedá.

Pre mňa osobne bola asi najväčšia radosť počúvať chlapcov, keď sa rozprávali, že partia nefetujúcich feťákov vlastnoručne postavila pštrosiu farmu. Ešte teraz cítim hrdosť na nás – na PAHOROK.

*Marek
Laický terapeut*

Prehľad príjmov a výdavkov za rok 2004

Počiatočný stav pokladňa	17.738,30
Počiatočný stav BÚ	154.727,30

Celkom **172.465,60**

Príjmy rok 2004

Dotácia VÚC	1.560.000,-
Protidrogový fond	178.080,-
Vzdelávacia nadácia J.Husa	495.600,-
Nadácia Pontis	37.720,-
Nadácia Deti Slovenska	106.421,-
Dary a príspevky	51.990,-
Služby klienti	362.530,-
2% z daní	58.603,-
Zdanené príjmy	28.346,50
Ostatné príjmy	10.000,-

Celkom **2.889.290,50**

Výdaje rok 2004

Materiál	1.185.780,20
Mzdy	528.692,-
Odvody do poisťovní	273.683,-
Nakupované služby	679.049,70
Nakupované investície	277.663,60
Platené úroky	4.150,-














Celkom **2.949.018,50**

Konečný stav k 31.12.2004

Pokladňa	9.724,30
Bežné účty	103.013,20

Spolu **112.737,50**

POĎAKOVANIE ZA PODPORU A SPOLUPRÁCU

-  *Nitriansky samosprávny kraj*
-  *Protidrogový fond*
-  *Konzorcium Nadácie otvorenej spoločnosti, Vzdelávacej nadácie Jána Husa a Nadácie pre deti Slovenska,*
-  *Nadácia Pontis*
-  *Nadácia pre deti Slovenska*
-  *Ford GRANT Slovakia*
-  *Tento Slovakia a.s.*
-  *Š.Z.Jamal s.r.o., Nové Zámky*
-  *Firma STABO s.r.o Banská Bystrica*
-  *Ing. Pavlína Mišúthova, Zvolen*
-  *Obecný úrad a obyvatelia obce Bohunice*
-  *Rodičia našich klientov*
-  *A tí, ktorí nám prispeli 2% z daní a vytvorili spoločne podmienky pre mladých ľudí*

ĎAKUJEME